WASSERMÜHLE



WATERMILL
MOULIN À EAU
WATERMOLEN

Art. Nr. 190205/1

D

Vor Beginn des Bastelns sollten Sie sich mit den Spritzlingen und der Anleitung vertraut machen. Sollte es einmal vorkommen, dass ein Teil im Bausatz fehlt, kreuzen Sie bitte das fehlende Teil in der Anleitung an und schicken Sie diese bitte an Fa. Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, 78148 Gütenbach. Sie erhalten dann umgehend Ersatz. Es kann vorkommen, dass bei einem Bausatz Einzelteile übrig sind.

GB

Before beginning with the assembly please familiarize yourself with the parts and read the instructions carefully. In case of missing parts please indicate these on the instructions leaflet with a circle and return the leaflet to Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, Germany. You will receive the replacement by return.
It may happen in a kit that some parts are not required.

F

Avant de commencer le montage de votre maquette bien lire la notice et repérer les grappes. Si une pièce manque dans une boîte, cochez la pièce correspondante sur la notice et renvoyez-la-nous à Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach (R.F.A.). Nous vous ferons parvenir la pièce par retour.
Dans certains kits, il est possible que certaines pièces ne soient pas utilisées.

NL

Vóór het bouwen zou men de gietstukken en de handleiding moeten bestuderen. Indien onverhoopt een onderdeel aan het bouwpakket ontbreekt, gelieve men het ontbrekende deel in de handleiding aan te kruisen en deze te zenden aan Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach. U ontvangt dan omgaand en gratis het ontbrekende onderdeel. Het kan voorkomen dat u bij bepaalde bouwdozen onderdelen overhoudt.

Für den Zusammenbau des Modells empfehlen wir folgende FALLER-Artikel (sind nicht im Bausatz enthalten):
For the assembly of the kit we recommend following FALLER products (not included in the kit):
Pour l'assemblage du modèle, nous vous recommandons les articles FALLER suivants (non inclus dans le kit):
Om dit model te bouwen adviseren wij de volgende FALLER producten (maken geen deel uit van deze bouwset):



Art. Nr. 170492
FALLER-EXPERT

Flüssigkleber in Plastikflasche mit Spezialkanüle für feinste Klebstoffdosierung.

Liquid cement in plastic bottle with canule for very fine dosage.

Colle liquide en bouteille plastique avec bec verseur pour un dosage précis.

Vloeibare lijm in plastic-flacon met doseerbuisje om nauwkeurig te lijmen.



Art. Nr. 170688
SPEZIAL-SEITENSCHNEIDER

zum gratfreien Abtrennen von feinsten Spritzteilen.
Nur für Polystyrol geeignet.

Special side cutter for cutting off ultra-fine moulded parts without burrs.
Only suitable for polystyrene.

Pince coupante spéciale pour couper sans bavure les pièces miniatures moulées par injection. Convient uniquement au polystyrène.

Speciale zijkniptang voor het braamloos afknippen van de fijnste gietstukdelen.
Alleen geschikt voor polystyrol.



Inhalt	Spritzlinge	1 1 x	4 1 x	7 1 x	10 1 x
Contents	Sprues	2 1 x	5 1 x	8 1 x	
Contenu	Moulages	3 1 x	6 1 x	9 1 x	
Inhoud	Gietstukken				

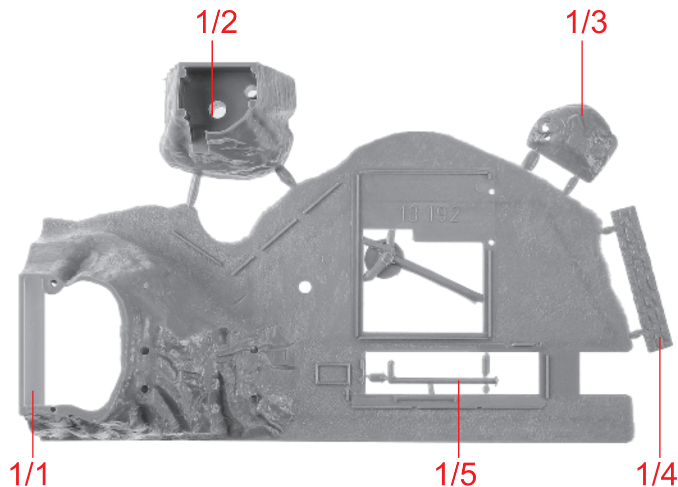
Sa. Nr. 190 205 4

Die Teilenummerierung der Spritzteile befindet sich **hier** auf **Seite 2** und auf **Seite 7**.
Die **Seiten 3 bis 6** können zur besseren Übersicht bei der Montage herausgenommen werden.

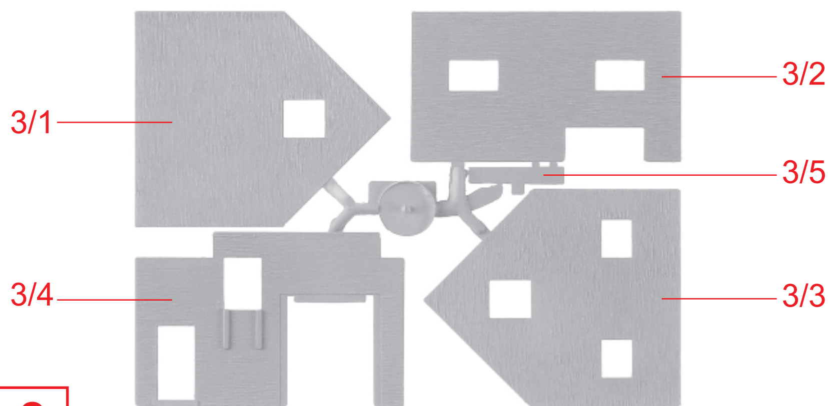
For part numbering of the moulded parts see **page 2** and **page 7**.
Pages 3 to 6 can be removed for better overview during assembly.

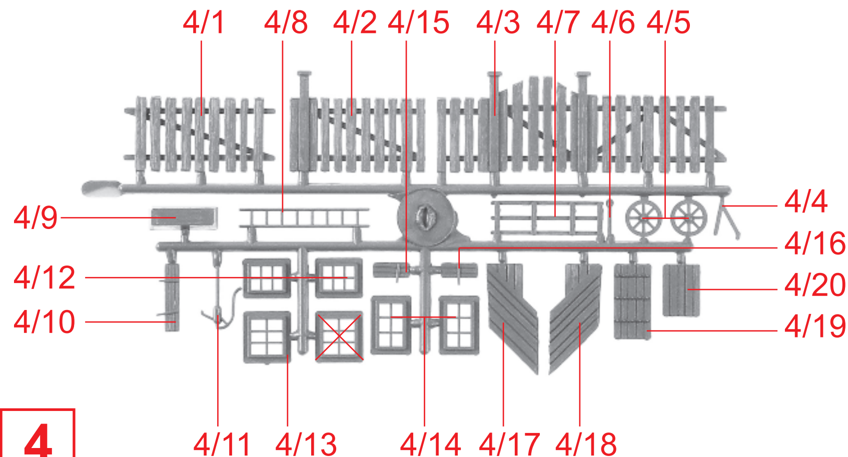
La numération des pièces moulées se trouve **ici** à la **page 2** et la **page 7**.
Pour avoir un meilleur apercu les **pages 3 à 6** peuvent être retirées pour le montage.

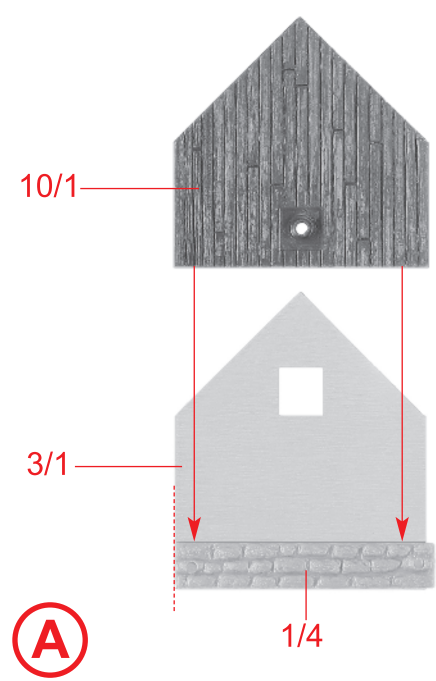
De nummering van de delen van de spuitgietstukken staan **hier** op **blz. 2** en op **blz. 7**.
Voor een beter overzicht bij de montage kunnen de **blz. 3 tot 6** eruitgehaald worden.

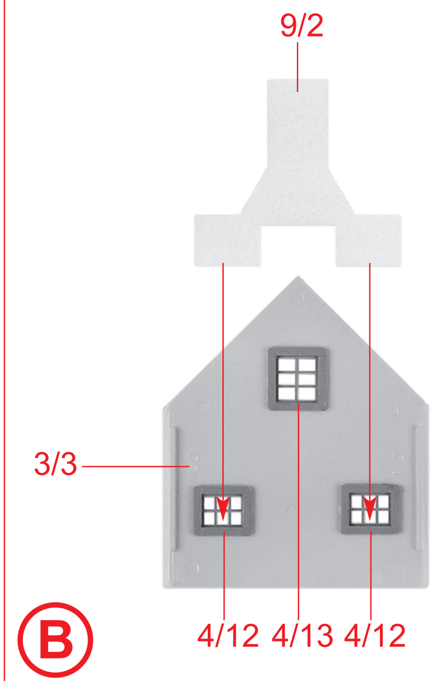


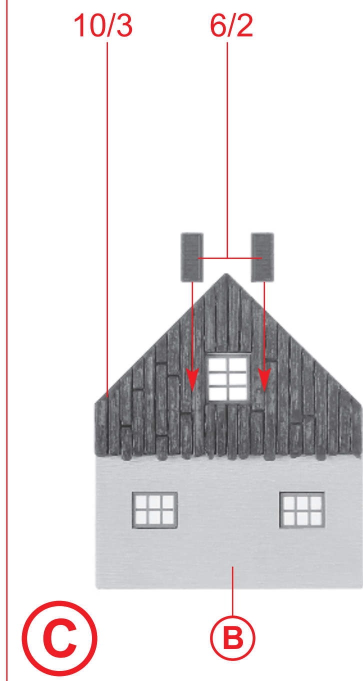


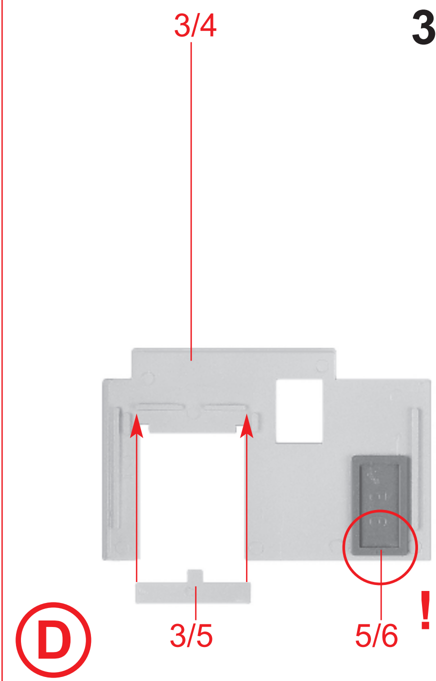


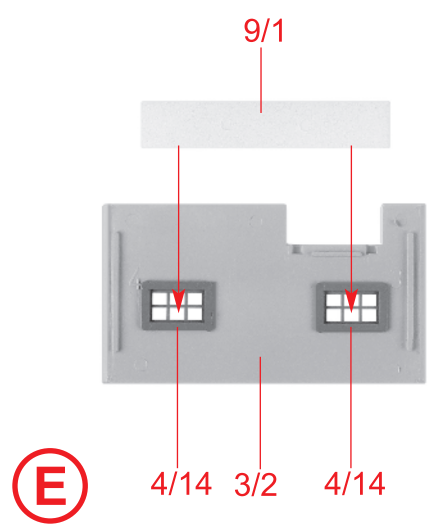


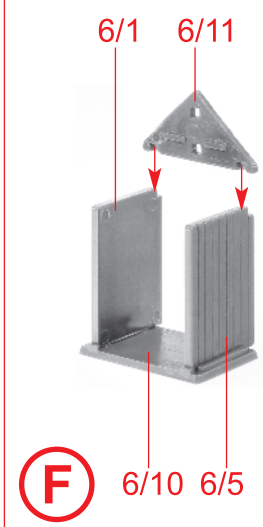

10/1
3/1
1/4
A

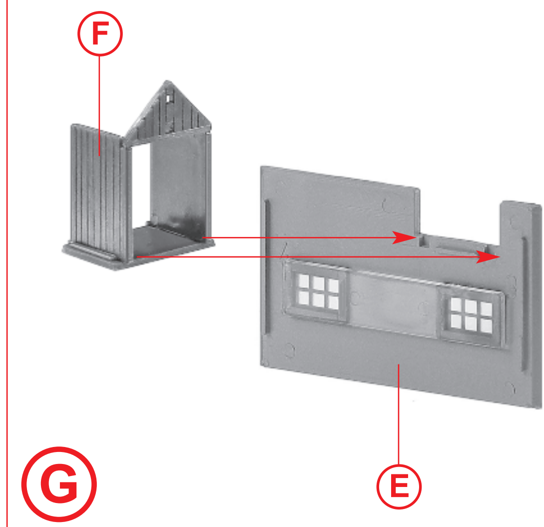

9/2
3/3
4/12 4/13 4/12
B

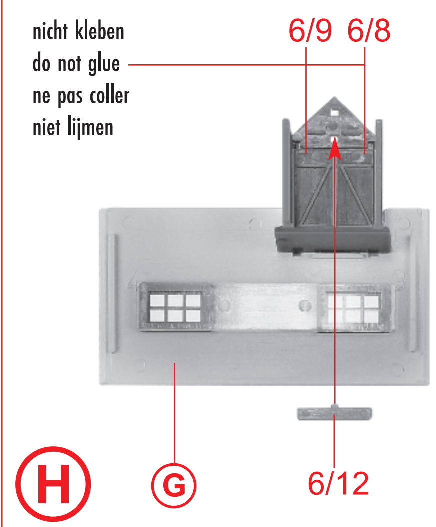

10/3
6/2
B
C


3/4
3/5
5/6
!
D


9/1
4/14 3/2 4/14
E


6/1 6/11
6/10 6/5
F


F
E
G


nicht kleben
do not glue
ne pas coller
niet lijmen
6/9 6/8
G
6/12
H

A

H

C

D

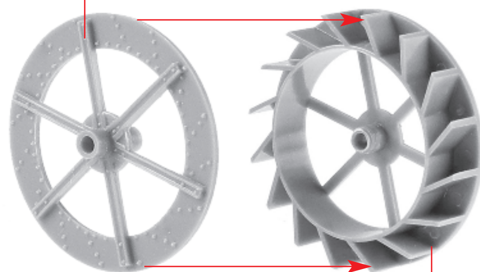
nicht kleben
do not glue
ne pas coller
niet lijmen

7/6

1/1

I

8/2



8/1

J

7/2

nicht kleben
do not glue
ne pas coller
niet lijmen

6/7

6/6

6/13



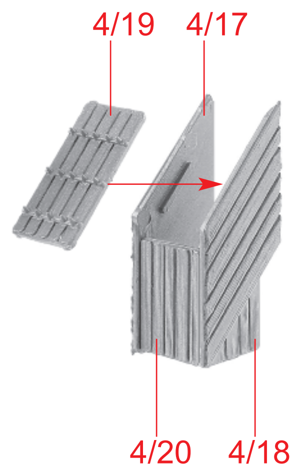


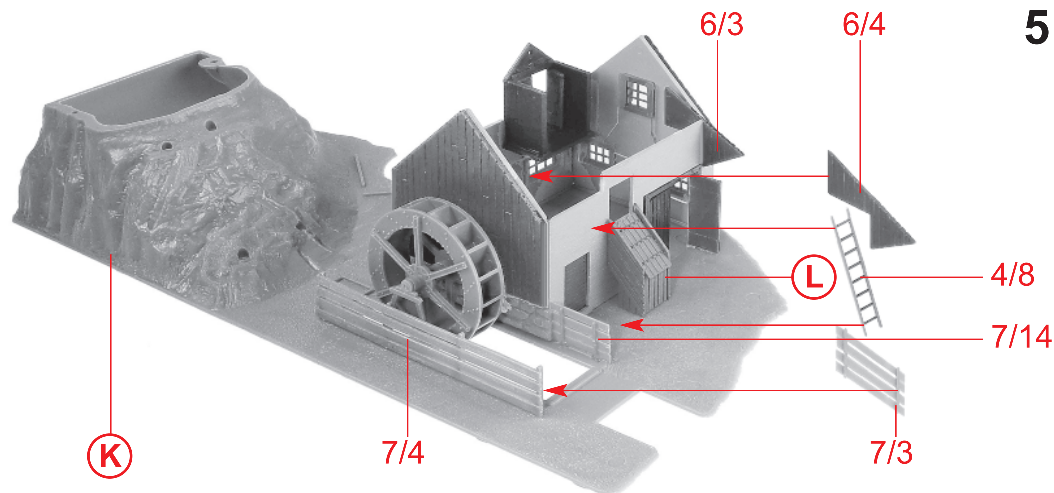
nicht kleben
do not glue
ne pas coller
niet lijmen

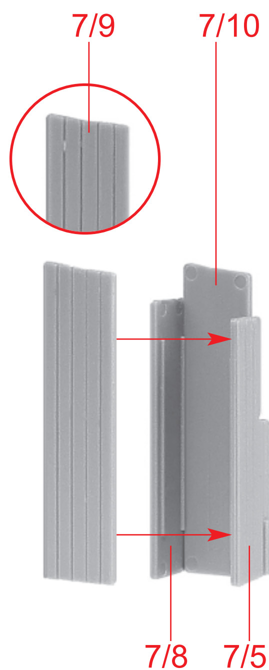
J

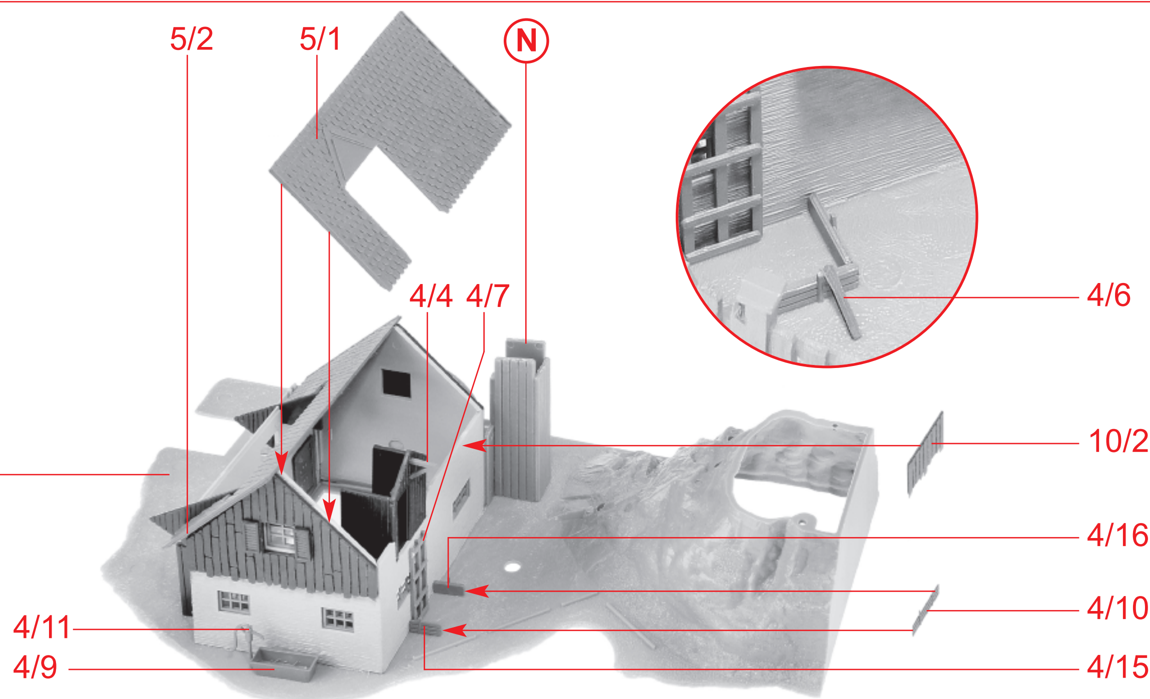
I

K


4/19
4/17
4/20
4/18
L


6/3
6/4
4/8
L
7/14
7/3
7/4
K
M

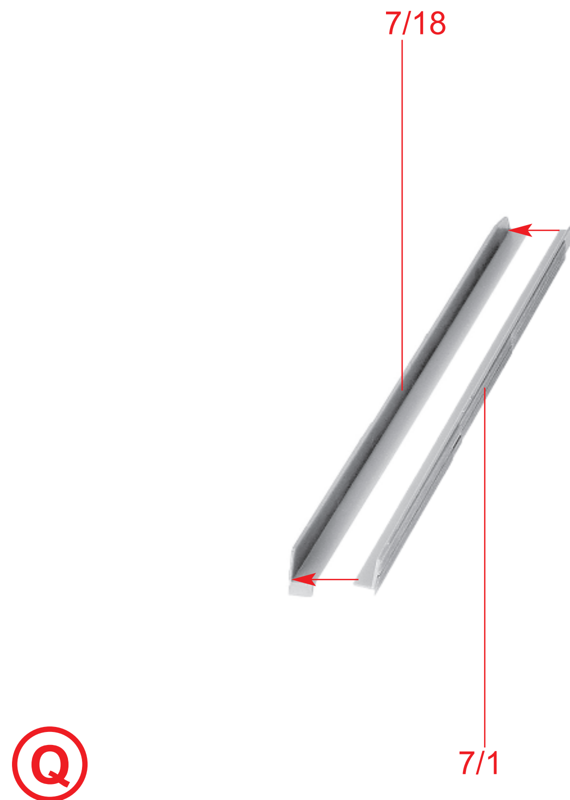

7/9
7/10
7/8
7/5
N


5/2
5/1
N
4/4
4/7
4/6
10/2
M
4/16
4/10
4/11
4/9
4/15
O

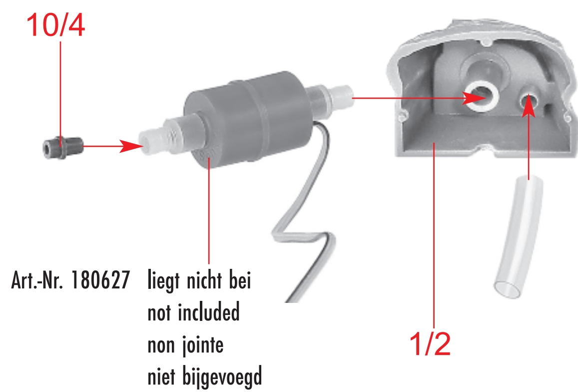
6



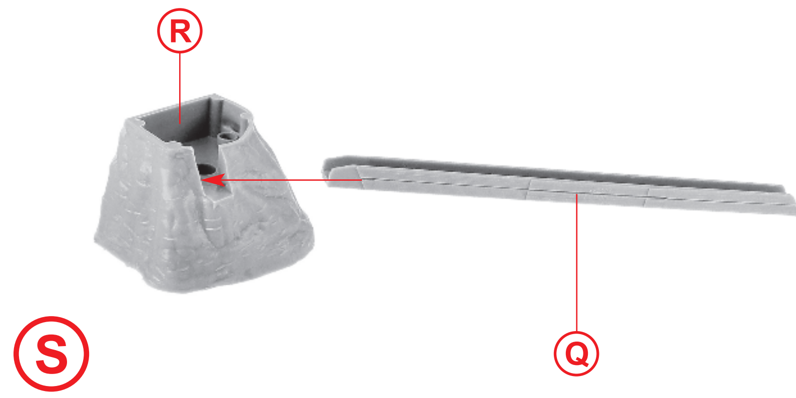
5/3
5/8
5/7
1/5
7/13
7/15
4/2
5/5
5/4
P
O
4/3



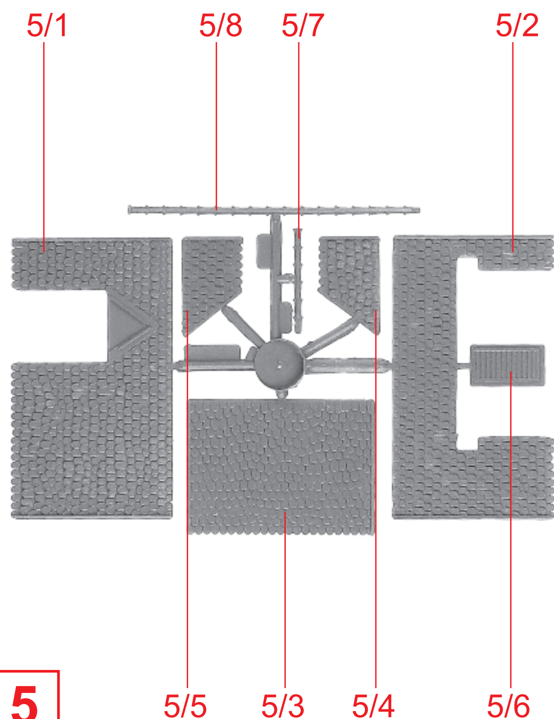
7/18
Q
7/1

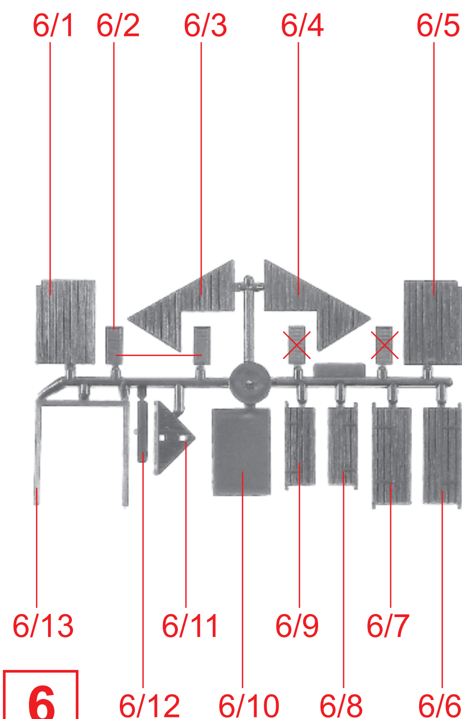


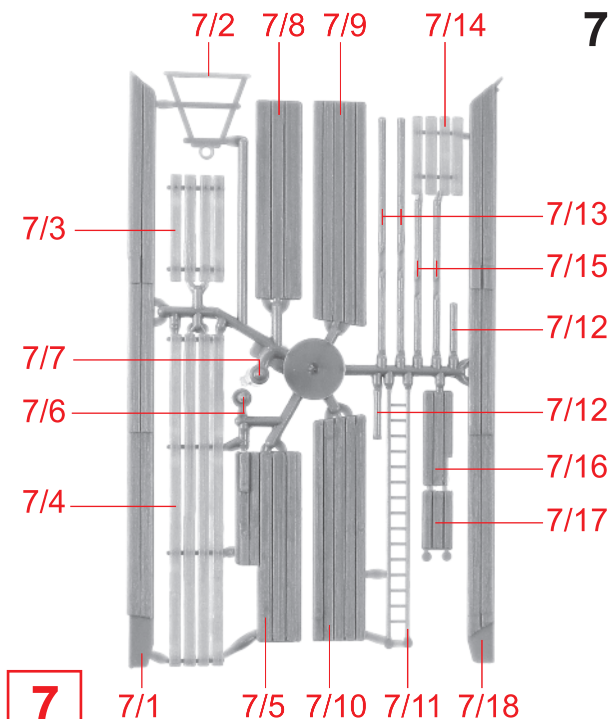
10/4
Art.-Nr. 180627
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd
1/2
R

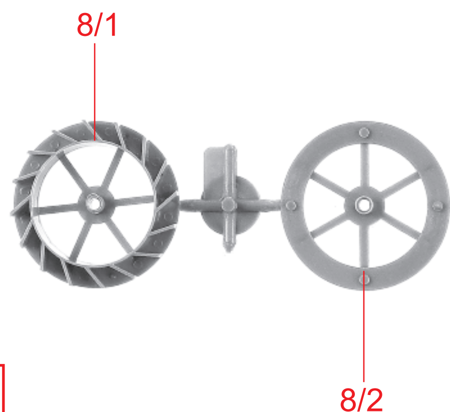


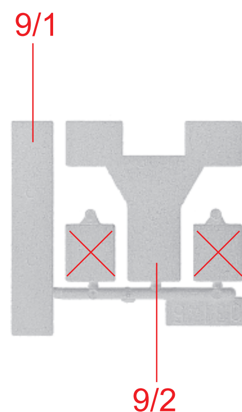
R
S
Q

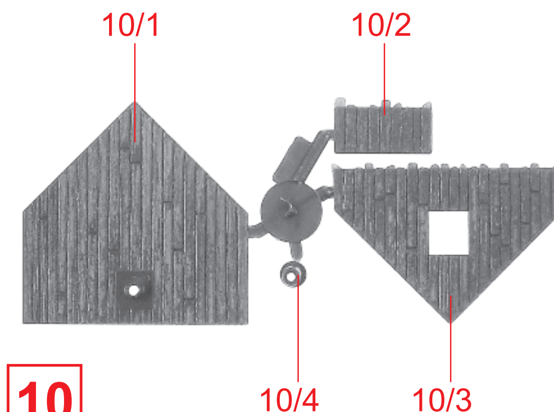

5/1
5/8
5/7
5/2
5/5
5/3
5/4
5/6
5


6/1
6/2
6/3
6/4
6/5
6/13
6/11
6/9
6/7
6/12
6/10
6/8
6/6
6


7/2
7/8
7/9
7/14
7/3
7/13
7/15
7/12
7/7
7/6
7/12
7/16
7/4
7/17
7/1
7/5
7/10
7/11
7/18
7


8/1
8/2
8


9/1
9/2
9


10/1
10/2
10/4
10/3
10

8

nicht kleben
do not glue
ne pas coller
niet lijmen

1/3 7/11 7/17

7/7

7/16

S

2/1 7/12 7/12 4/5 4/1 P

T

